

**ka cimsihtahk nawac masinahikan ohci masinahikan**

**êkwa kwayaskomowewin**

**nistamayimakan awâsis êkwa peyakoheuwamak wîchowiwin**

**êkwa Jordan's Principle Class Action**

ôma kihci oyasowewikamihk ôta kânata tepeyemototamok ôma acimowininis.

ôki ayisîniwak êkwa kânata tapwehtamok awa sôniyaw nîstanaw kesipâkihtâsowin kamîwawak ôki askîkan awâsisak êkwa atihk opeyakoskânawawaw. kîspin kiwi-mekwawin, kakî ayîhkin ka tipamakawiyin ohci ôma kwayaskosihcikewin.

ôma acimowinis âhtôtan kwayaskomowewin ohci oyasowewin êkwa kwayaskosihcikewin. ayiwak kichi kwayaskomowewin ihkakon [online ôta](#). kakî itoten mîna kiwiwawin ka masinahamon ka kahtinin masinahikanis ohci tipahikewin itokihkewin peyakwan eta.

ôma masinahikanis kakî ôtinisôn ohci ôma mîmawi oyasowewin. kîspinesa ki-nohtê kâsipêyihen kiwihowin ohci ôma mîmawi oyasowewin, itohta poko namôya ki-nohtê katinen kwayaskomowewin êkwa tahkopitokon ôma kwayaskosihcikewin.

**kîspin ki-nohtê wîchihowan ôma mîmawi oyasowewin êkwa kikaskîtân ka mekawiyan sôniyaw ohci ôma kwayaskosihcikewin, kaya nantaw mikwac itohta.**

kîspin wîchitowin kinitawîten kanisitohtamon ôma masinahikanis, ihtakon kwayaskomowewin ôta. kakî ohisîtân kiskimowin ka pikiskwataht awîyak ka wihtamask kwayask êkwa ka naskotak kikakwecihkewina.

**kîkway ôma ohci mîmawi oyasowewin?**

ôma mîmawi oyasowewin kî-ispayihk ôchi ayîkiwi-pîsim 1, 1991 iskohk niski-pîsim 31, 2022, kânata naspâcitotawacik nistam mayimakanak awâsisak askîkanihk ka wîkicik aphô mîna Yukon kakî otinîcik ohci wîkowak ohci awâsis miyopayiwîn otataskewak pimipayihtahk nêhiyâwo askîkanihk êkwa pîtos ê-kî-êyihcik wîkohinek.

ôma mîmawi oyasowewin mîna kî-ispayin ohci 1991 êkwa iyikowi-pîsim 2, 2017, eta kânata namôya ohci wîchikwak (aphô mîmayow) poko wîchitowina ohci ôki nistam mayimakanak awâsisak ataht kiskayihkwan kakî wîchihicik. ôma kakî isi pamihicik namôya kwayask itotawawak awâsisak êkwa kîpîkonikarew oyasowewin ka isi kiskeyihetamik Jordan's Principle.

**Kika kikakimekawin cî ôma mîmawi oyasowewin?**

osâmpoko, kikakimekawin ôma mîmawi oyasowewin kîspin peyak ôma mîmawikeyiwin:

**oyahowewin 1:** nistam mayimakanak awâsisak kakî otinîcik ohci wîhkowak askîkanihk aphô Yukon kakî otinîcik ohci wîhkowak ohci awâsis miyopayiwîn otataskewak êkwa kî-ayecik kanakatôkehk, ka kanaweyimiht aphô mîmawi wîhkonek pikwîspi ohci ayîkiwi-pîsim 1, 1991 êkwa niski-pîsim 31, 20022. Kakimawak ôki nistam mayimakanak

awâsisak namôya ka ohci wîhkcik askîkanihk maka peyak onîkikomaw osâm poko kî wîhkit askîkanihk ispihk ka otinît.

**oyahowewin 2:** nistam mayimakanak awâsisak (ka wîhkcik askîkanihk êkwa wayawîtimiyihk askîkanihk) kakî itwek wîchitowin intaweyihtak maka otâhmaytak, ânwetaht aphô namôya kîkway emiskahk wîchitowin ohci ayîkiwi-pîsim 1, 1991 êkwa iyikopiwi-pîsim 2, 2017;

**oyahowewin 3:** onîkikwak, ôkêhtê-ayima aphô ôwîcisâna awa peyak ka wihet tahcoc.

ayiwâk ka oyahiwehk awîyak kikastew ôma mâmawi oyasowewin miskatew [ôta](#).

### **kîkway ôma kawî kwyaskkomowewin?**

ôki oyasowewak êkwa kânata tapwetamok ka kwayaskwastacik poko kânata ka tipahikecik nîstanaw kesipâkihtâsowin tipamatowin. kwayaskomowewin poko nîkân ka tapwetakohk ohci oyasowewikamikohk pâmayes ka tipayikihk.

kîspin kwayaskomowewin tapwetam oyasowewikamihk, pêh-pêyak kakî otinît awâsis ka wîhchikatek oyahowewin 1 kakî kahtinewak newo kihci-mitâhtomitanaw aphô ayiwâk tipamatowin êkohk tatoht ayisiyiniwak ka tapwetamek ka tipamacik. onîkikomawak aphô ôkêhtê-ayima kakî nakatôkecik ayisiyiniwa ôta oyahowewin 1 ispihk kakî otinît aphô êtikwê kakî tipamawaw newo mitâhtomitanowâw kihci mitâhtomitanaw iskohk nikotwâsik mitâhtomitanaw kihci mitâhtomitanaw kîspin mihcet kî-otinawak awâsisak. Owîcisân awa awâsis kakî otinet namôya kakî miyawak tipamatowin ohci ôma kwayaskosihcikewin.

pêh-pêyak ayisiyiniw ôta oyahowewin 2 ka:

- (a) namôya ka nayihpayik, aphô namôya ohci wîchet aphô namôya awîyak ê-ohci wîchet atah kiskeyihtakwahk wîchitowin kakî mîyet ohci pawacakinasîs 12, 2007 êkwa iyikopiwi-pîsim 2, 2017 (ohci Jordan's Principle) kakî tipamawawak. anihki mistahi kakî kakwâtakehicik eyoko ohci aphô êtikwê ka mîyawak newomitâtanaw kihci mitâhtomitanaw aphô ayiwâk. atihk kakî mîyawak âstamihk newomitâtanaw kihci mitâhtomitanaw êkwa iskohk newomitâtanaw kihci mitâhtomitanaw, ispihk kiskaytakwaki tânitahto ka wîchicik. tanimayikohk pêh-pêyak namôya ka kiskeyihtakwan êyikohk mwestas nantaw eta ispihk tanimayikohk kawî natishakihk tipamatowin kiskeyihtakwaki.

aphô

- (b) namôya ka nayihpayik, aphô namôya ohci wîchet aphô namôya awîyak ê-ohci wîchet atah kiskeyihtakwahk wîchitowin kakî mîyet ohci ayîkiwi-pîsim 1, 1991 êkwa pawahcakinasîs 11, 2017 kakî tipamawawak. anihki mistahi kakî kakwâtakehicik eyoko ohci aphô êtikwê kakî mîyawak nîstanaw kihci mitâhtomitanaw aphô ayiwâk. atihk kakî mîyawak âstamihk nîstanaw kihci mitâhtomitanaw êkwa iskohk nîstanaw kihci mitâhtomitanaw, ispihk kiskaytakwaki tânitahto ka wîchicik. tanimayikohk pêh-pêyak namôya ka kiskeyihtakwan êyikohk mwestas nantaw eta ispihk tanimayikohk kawî natishakihk tipamatowin kiskeyihtakwaki.

kanawayicikehk onîkhikowak aphô kanawayicikehk kêhtê-ayimawak ohci ôki ayisiyiniwak

oyahowewin 2 kakî sohki pakamiskakocik ka meyawak aphô êtikwê kakî tipamawawak, Ohci oyahowewin 3.

nîyânanomitanaw kesipâkihtâsowin sôniyaw kanaweyitamawewak nistam mayimakanak awâsisak êkwa peyakohewamakanak ohci kânata mayi tôchikewin.

### **tansi ka itôtaman?**

1. **kisatamon mâmawi oyasowewin:** kîspin ki-nohtê kisâten oyasowewinihk êkwa kiwi natisahen tipamatowin ohci kwayaskomowewin, namôya kakatachi nânitaw itôta mekwâc.
2. **kêt-otiniwiniw ohci ôma mâmawi oyasowewin (opt out):** kîspin namôya wichiwan ôma mâmawi oyasowewin, êkwa namôya ki-nohtê tipamakawin ohci kwayaskosihcikewin, poko ka otiniwiniw ohci ôma tipamatowin ka sipwe itisahaman masinahikan ôma Opt-Out pâmayer:

#### **mikisiwi-pîsim 19, 2023.**

#### **kîspin ki-sipwe-itisahen Opt-Out masinahikan, namôya kîkway ka tipamakawin ohci kwayaskosihcikewin.**

ka otiniwiniw ohci oyasowewin, mati kweke [www.fnchildcompensation.ca](http://www.fnchildcompensation.ca)

ka sakaskinahtayin êkwa ka sipwe itisahaman Opt-Out masinahikan misoweskamihk nitawatawin, âpho ka tapasinahaman ôma Opt-Out masinahikan isi

PO Box 7030, Toronto ON M5C 2K7 aphô email [fnchildclaims@deloitte.ca](mailto:fnchildclaims@deloitte.ca) aphô

fax isi 416-815-2723 ka wîhtamon ka otinikaweyin ohci mâmawi oyasowewin.

kakî kahtinen tapasinahikewin ôma Opt-Out masinahikan ohci awa opaminikew

nakiskâwaw ôta 1-833-852-0755.

iskwâyac ka sipwe itisahaman ôma Opt-Out masinahikan êkwa ka ôtinisiwiniw ohci mâmawi oyasowewin êsa **mikisewi-pîsim 19, 2023.**

### **kîspin namôya tapwetamani aphô nânitaw nohtê itweyani ohci kwayaskosihcikewin?**

ôma kihci wiyasowekamihk ka natôtamakeywak tasi ka itotawacik awa nîstanaw kesipâkihtâsowin êkwa oyasowewak kawî tipamacik poko ka tapwetamik. Iteyhtamok intôtamahkewak nânitaw **takwâki-pîsim 19 – 23, 2022** ôte Ottawa, maka kakî meskocitastawak kîskikaw. kîspin meskotastawak kîskikaw, oski-kîskikaw kastew [ôta](#). masinaha kiwihowin [ôta](#) ka kiskayihtamohiskihk meskotastastwi kîskikaw êkwa/aphô eta.

ôma intôtamahkewak ka ispayin tipiyaw êkwa ka wapachikatew misoweskamihk nitawatawin. ka wetôtamek tôtamihk ka astawak [ôta](#).

namôya kakatachi ka itôteyin natôtamakeywin aphô nânitaw ka itweyin ohci kwayaskosihcikewin ka kaskihtayin kakatinaman tipamatowin.

kîspin ki-nohtê pîtos ki-iteyhten aphô nânitaw ki-nohtê itwan ohci ôma kwayaskomowewin

aphô oyasowewiwak tipamatowin ka natohtamacik, nîswayak kakî itôten:

1. **pîtos ki-iteyihten aphô nânitaw ka itweyin:** kakî itisahen itwewina isi PO Box 7030, Toronto ON M5C 2K7 aphô [fnchildclaims@deloitte.ca](mailto:fchildclaims@deloitte.ca). kipiskwewina itishamok kihciwiyasowikamihkohk pâmayer ka wetôtamek.
2. **pîtos ki-iteyihten tipiyaw:** kwechimik tipiyaw ka piskiskwatamon oyasowewinohk ohci ôma kwayaskosihcikewin aphô oyasowewak otipamatiwin takwâki-pîsim 19-23, 2022, tipiyaw eta kihciwiyasowikamihkohk Ottawa aphô misoweskamihk nitawatawin.

kîspin pîtos ki-iteyihten poko ka itisayin kimasinahikwe itwewina aphô ka piskiskwatacik pâmayer **takwâki-pîsim 12, 2022.**

### **kanatawiyînowak ayisiyiniwak kwayaskomowewak isihcikêwin**

ôma kwayaskosihcikewin oyasowewin ka kîtwam ayamihtawak kanatawiyînowak ayisiyiniwak kwayaskomowewak (kwayaskomowewak). ôki kwayaskomowewak pakoseyimawak kahkisi ayamihtacik pâmayer ôma kihciwiyasowikamihkohk pihtamakewin.

ôki kwayaskomowewak kakwecimawak ka oyasowewatacik sôniyaw nîstanaw kesipâkihtâsowin kwayaskosihcikewin oyasowewin ka atamihitacik kake tipamacik [order against kânata \(2019 CHRT 39\)](#). kîspin miskamak ôki kwayaskomowewak sôniyaw nîstanaw kesipâkihtâsowi kwayaskosihcikewin atamihikwak okwayaskwahiwin awa kânata, êsa nîstanaw kesipâkihtâsowi ka meskotastawak ôma tipamatowin itwewina êkwa namôya kapakitinikawin ka otinaman tipamatowin ohci ôma kwayaskomowewak itwewina. mîna, kîspin ôki kwayaskomowewak miskamok awa sôniyaw nîstanaw kesipâkihtâsowi kwayaskosihcikewin ohci ôma oyasowewin atamihikwak ôma tipamatowin itwewin, êkwa kîspin kihciwiyasowikamihkohk tapwetamok kwayaskosihcikewin, êkosi namôya kakaskohon ka otinamon tipamatowin ohci kwayaskomowewak tipahikewin itwewin kiyam kîspin namôya kinitawîten mâmawi oyasowewin.

kîspin ôki kwayaskomowewak namôya atamihitacik kwayaskosihcikewin ôtipamatiwin itwewin, esa ôma kwayaskosihcikewin ka nakemakan êkwa anihima takwâki-pîsim nitôtakeywin ohci kihciwiyasowikamihkohk namôya ka ispayin. kîspin êkosi ispayiki, ka otihikon kotak masinakanis.

tapwe mâskoc atihit ayisiyiniwak kakî tipamacik ohci kwayaskosihcikewak tipamatowin itwewin, wawes ôki ayisiyiniwak ôma oyahowewin 3, aphô êtikwê namakîkway tipiyaw tipamatowin ohci kwayaskosihcikewin ohci oyasowewin, aphô êtikwê âstamihk sôniyaw kamiyawak ispihci kakî mîyichik ohci kwayaskosihcikewin tipamatowin itwewin.

### **nantaw cî ni-kakî-pakamiskakon kistatamani mâmawi owiyasiwewinihk?**

kisatamani mâmawi owiyasiwewinihk, kikaskohon kanatisahamon masinahikan ohci tipamatowin. atawiya, kisatamani mâmawi oyasowewin namôya kakî wiyasiwataw kânata. maka kakî wiyasiwataw awâsis kanaweyichikewak, ohpikihâkan onîkikhomâw aphô mâmawi wîhkowin. namôya kakî wîchikwak kanatawiyînowak ayisiyiniwak kwayaskomowewak ohci tipamatowin, ohci peyakwan mâyitôtamowin kawî mâmawi oyasowatamihk.

### **awîna tapapistamowat oyasowewak?**

ôki oyasowewak tapapistamakwak ôki opekiskwewak: Xavier Moushoom, Jeremy Meawasige (by his litigation guardian, Jonavon Joseph Meawasige), Jonavon Joseph Meawasige, Ashley Dawn Louise Bach, Karen Osachoff, Melissa Walterson, Noah Buffalo-Jackson (by his litigation Guardian, Carolyn Buffalo), Carolyn Buffalo, Dick Eugene Jackson, and Zacheus Joseph Trout. ôki Assembly of First Nations mîna opekiskwewak ohci ôma mîmawi oyasowewin.

ôki opekiskwewak wîchikwak niyânan oyasowewina misiweyita ohci kânata: [Sotos LLP](#), [Kugler Kandestin LLP](#), [Miller Titerle + Co.](#), [Nahwegahbow Corbiere and Fasken Martineau Dumoulin LLP](#).

namôya kakatachi ka tipamawat oyasowew, aphô kotak ayîwak, kakikastew oyasowenihk aphô mîkawini tipamatowin ohci ôma kwayaskosihcikewin.

### **tansi ka isi tipamawawak oyasowewak?**

oyasowewak ka tipawewak kânata. namakîkway ka tipamacik oyasowewak ka otiniwak ohci sôniyaw nîstanaw kesipâkihtâsowin kwayaskosihcikewin tipamatowin kawî tipamacik ayisiyiniwak.

êkohk kawî tipamacik oyasowewak êkwa ka mîmiskôcikewak oyasowewak êkwa kânata. kîspin tapwetamok itaho sôniyaw, êkosi oyasowewak kakwechimewak oyasowekamihk ka tapwetakohk ispihk nitôtakeywin ispayiki takwâki-pîsim 19-23, 2022.

ayiwâk ka wihtamok ôhi oyasowewin tipamatowin [ôta](#) kisi wihchikeyitawi.

### **ayiwâk ki-nohtê kwayaskomowewin ohci mîmawi oyasowewin aphô kwayaskosihcikewin?**

ayiwâk kwayaskomowewin ohci ôma oyasowewin kakî misken [www.fnchildcompensation.ca](http://www.fnchildcompensation.ca)

### **nâtamâkewin aphô nîsohkamâkewin?**

nîsohkamâkewin wîchitowina ihtakona ka naskiskâwat opaminikew 1-833-852-0755. Kîspin kipekweyihnten êkwa awîyak ki-nohtê pekiskwataw, mati naskiskâwik Hope for Wellness Helpline ôta 1-855-242-3310, aphô [ôta](#) kapekiskwen.

**ayiwâk kwayaskomowewin ohci kinawasonikewina êkwa kwayaskweyihnamon kîspin ewakomîkawin, mati kîhkey [www.fnchildcompensation.ca](http://www.fnchildcompensation.ca) aphô pîkiskwew 1-833-852-0755.**

ayiwâk kwayaskomowewin ohci ôma kwayaskosihcikewin êkwa kinawasonikewina, mati pikiskwas awa opaminikew ôta 1-833-852-0755.